



วารสารยูโร

The Thai Journal of Urology

ISSN 0858-6071

วารสารวิชาการของสมาคมศัลยแพทย์ระบบปัสสาวะแห่งประเทศไทย ในพระบรมราชูปถัมภ์
The Thai Urological Association under the Royal Patronage

เจ้าของ	สมาคมศัลยแพทย์ระบบปัสสาวะแห่งประเทศไทย ในพระบรมราชูปถัมภ์				
วัตถุประสงค์	วารสารยูโร เป็นวารสารวิชาการของสมาคมศัลยแพทย์ระบบปัสสาวะแห่งประเทศไทย ในพระบรมราชูปถัมภ์ จัดทำขึ้นเพื่อส่งเสริมการวิจัย เสนอข้อคิดเห็นทางวิชาการ และเผยแพร่ความรู้ทางการแพทย์ ที่เกี่ยวข้องกับการศัลยกรรมระบบปัสสาวะ				
สำนักงานวารสาร	หน่วยศัลยกรรมระบบปัสสาวะ ภาควิชาศัลยศาสตร์ คณะแพทยศาสตร์ มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ อ.หาดใหญ่ จ.สงขลา 90110 โทรศัพท์ 0-7445-1401 โทรสาร 0-07442-9384 E-mail : thaijournalurology@gmail.com Website : journal.tuanet.org				
กำหนดออก	ปีละ 2 เล่ม (มิถุนายน และ ธันวาคม)				
บรรณาธิการ	รองศาสตราจารย์มณฑิรา ดันทนุช				
กองบรรณาธิการ	มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์	: มณฑิรา	ตันทนุช	สมยศ	จิรสถิตสิน
	มหาวิทยาลัยมหิดล	: วชิร	คชการ	กิตติณัฐ	กิจวิทย์
		ไชยยงค์	นวลยง	สุนัย	ลิวันแสงทอง
		ธวัชชัย	ทวีมนคงทรัพย์	สิทธิพร	ศรีนวลนัด
		เอกรินทร์	โชติกวาณิชย์		
	จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย	: อภิรักษ์	สันติงามกุล	สุพจน์	รัชชานนท์
		กวิรัช	ตันติวงษ์	จุลินทร์	โอภาณุรักษ์
	มหาวิทยาลัยเชียงใหม่	: บรรณกิจ	โลจนาภิวัฒน์		
	โรงพยาบาลราชวิถี	: วรพจน์	ชุนทดคล้าย		
	โรงพยาบาลสระบุรี	: นิติ	เหตานุรักษ์		
กองจัดการ	นางรุ่งราตรี	ไชยลังค์			
	นางนริสา	นาคไพรัช			

พิมพ์ที่	พิพิธมเดีย ดิโชนแอนด์พรินท์ สงขลา		
การบอกรับ	ค่าสมาชิก	ปีละ	180 บาท
		ขายปลีก ฉบับละ	100 บาท

ติดต่อขอรับ/ย้ายสถานที่/สั่งซื้อ

นางรุ่งราตรี ไชยลังช์
ภาควิชาคัลยศาสตร์ คณะแพทยศาสตร์
มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ อ.หาดใหญ่ จ.สงขลา 90110
โทรศัพท์ 0-7445-1401 โทรสาร 0-7442-9384

หมายเหตุ ทุกบทความที่ได้รับการตีพิมพ์ จะได้รับการประเมินโดยผู้ทรงคุณวุฒิ ด้านวิชาการและด้านภาษา (กรณียบทความภาษาอังกฤษ) โดยข้อความและข้อคิดเห็นในบทความ เป็นของผู้เขียนบทความ ไม่ได้เป็นความเห็นของกองบรรณาธิการ และไม่ใช้ความเห็นของสมาคมศิษย์แพทย์ระบบปัสสาวะแห่งประเทศไทย ในพระบรมราชูปถัมภ์



รายชื่อกรรมการบริหารสมาคมศัลยแพทย์ระบบปัสสาวะ
แห่งประเทศไทยในพระบรมราชูปถัมภ์
วาระปี พ.ศ. 2560 - 2562

นายแพทย์ไชยรงค์	นวลยง	นายกสมาคม ฯ
นายแพทย์วัชร	คชการ	อุปนายกสมาคม ฯ
นายแพทย์บรรณกิจ	โฆจนาภิวัฒน์	อุปนายกสมาคม ฯ
นายแพทย์สิทธิพร	ศรีนวลนัด	เลขาธิการ
นายแพทย์จุลินทร์	โอภาณรักษ์	ทนาย
นายแพทย์นิติ	เหตานุรักษ์	นายทะเบียน
นายแพทย์กิตติณัฐ	กิจวิทย์	ปฎิคมและประชาสัมพันธ์
นายแพทย์อภิรักษ์	สันติงามกุล	ประธานวิชาการและการศึกษาต่อเนื่อง
แพทย์หญิงมณฑิรา	ตัญญู	ประธานวารสารและสารทนต์
นายแพทย์สุนัย	ลิวันแสงทอง	ประธานการศึกษาและวิจัย
นายแพทย์วรพจน์	ชอุณหคล้าย	กรรมการกลาง
นายแพทย์ธวัชชัย	ทวีมนคงทรัพย์	กรรมการกลาง
นายแพทย์สุพจน์	รัชชานนท์	กรรมการกลาง
นายแพทย์กวีรัช	ตันติวงษ์	กรรมการกลาง
นายแพทย์เอกรินทร์	โชติกวาณิช	กรรมการกลาง

บทบรรณาธิการ

วารสารยุโร เป็นวารสารทางวิชาการของสมาคมศิษย์แพทย์ระบบประสาทแห่งประเทศไทย ในพระบรมราชูปถัมภ์ มีวัตถุประสงค์เพื่อส่งเสริมการวิจัย และนำเสนอข้อคิดเห็นทางวิชาการที่เกี่ยวข้องกับศาสตร์ระบบประสาทเผยแพร่สู่สังคม เป็นการสร้างองค์ความรู้ในวงการศัลยศาสตร์ระบบประสาทขึ้นในประเทศไทย บรรณาธิการวารสารยุโรได้น้อมนำพระราชดำริของพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว เป็นแนวทางดังที่พระราชทานไว้ว่า “เราจำต้องก้าวไปข้างหน้าเสมอ เราต้องไม่ถอยหลังเป็นอันขาด แม้ว่าหยุดอยู่กับที่ก็ได้ เพราะการหยุดก็เสมอด้วยการถอยหลัง” ทำให้วารสารยุโรได้รับการพัฒนาคุณภาพอย่างต่อเนื่อง และได้ผ่านการรับรองคุณภาพวารสารวิชาการ ในฐานะข้อมูลศูนย์ดัชนีการอ้างอิงวารสารไทย (Thai Journal Citation Index Center: TCI) เมื่อวันที่ 10 พฤษภาคม พ.ศ. 2559

ปัจจุบัน โลกกำลังอยู่ในระยะเปลี่ยนผ่าน เพื่อเข้าสู่ยุคปัญญาประดิษฐ์ (artificial intelligence) ซึ่งมีการเปิดกว้างของข้อมูลเป็นอย่างมาก วัฒนธรรมการเรียนรู้จึงต้องมีการปรับเปลี่ยน คือ นอกจากเรียนรู้ (learn) แล้ว ยังต้องไม่ยึดติดกับสิ่งที่เรียนรู้มา (unlearn) และต้องเรียนรู้เหตุการณ์จากมุมมองใหม่ที่แตกต่างไปจากเดิม (relearn) ซึ่งองค์ประกอบเหล่านี้เป็นส่วนสำคัญของการพัฒนาความรู้ในยุคเปลี่ยนผ่าน สำหรับประเทศไทย มีการน้อมนำหลักปรัชญาเศรษฐกิจพอเพียงมาเป็นแนวคิดหลักในการพัฒนาประเทศ โดยรัฐบาลได้วางยุทธศาสตร์สำคัญ คือ การสร้างความเข้มแข็งจากภายใน ควบคู่ไปกับการเชื่อมโยงกับประชาคมโลก เพื่อขับเคลื่อนประเทศไทยสู่ความมั่นคง มั่งคั่ง และยั่งยืน หรือ ไทยแลนด์ 4.0 ซึ่งกองบรรณาธิการวารสารยุโร ตระหนักถึงความสำคัญในการสร้างองค์ความรู้ในด้านวิชาการเพื่อสร้างองค์ความรู้ในวงการศัลยศาสตร์ระบบประสาทขึ้นในประเทศไทย และเชื่อมโยงสู่ภายนอกโดยพัฒนาคุณภาพวารสารให้เข้าสู่มาตรฐานสากล และเพิ่มการเข้าถึงบทความจากหลายช่องทาง อาทิ Google Scholar, Thai Journals Online, Health Science Journals in Thailand ทำให้สามารถนำความรู้ไปใช้ เพื่อยังประโยชน์แก่ผู้ป่วย อย่างแพร่หลายต่อไป

รองศาสตราจารย์แพทย์หญิงมณฑิรา ดัชนีพนุช

บรรณาธิการวารสารยุโร

สารบัญ

นิพนธ์ต้นฉบับ

- | | |
|--|----|
| การผ่าตัดและผลการผ่าตัดขลิบหนังหุ้มปลายองคชาต ด้วยเทคนิค outside-in สำหรับเด็ก | 1 |
| : ธนภาส เลื่องอรุณ, พิษณุ มหาวงศ์, วิไลวรรณ จงรักภัสร์ | |
| การผ่าตัดและภาวะแทรกซ้อนของผู้ป่วยที่ให้การบริจาคไตในโรงพยาบาลรามธิบดี | 11 |
| : กิตติวุฒิ วุ่นดี, พชรพงศ์ เจนจิตรานันท์, เปรมสันต์ สังข์คุ้ม, เจริญ สีนานุพันธุ์, กิตติณัฐ กิจวิทย์, วิทย์ วิเศษสินธุ์, ปกเกศ ศิริศรีตรังรักษ์, วิสูตร คงเจริญสมบัติ | |
| การรักษามะเร็งต่อมลูกหมากในระยะจำกัดภายในต่อมลูกหมาก ด้วยวิธีฝังแร่ | 20 |
| รังสีรักษาระยะใกล้ด้วยอัตราปริมาณรังสีต่ำในโรงพยาบาลพระมงกุฎเกล้า | |
| : วีรยุทธ์ วิริยะบัณฑิตกุล, วีรลักษณ์ เลิศไพรวัง, บัณฑิต กาญจนพยัคฆ์ | |
| การผ่าตัด nephroureterectomy ในผู้ป่วยมะเร็งระบบปัสสาวะส่วนบน | 31 |
| ในโรงพยาบาลราชวิถี : ประสบการณ์ 8 ปี | |
| : การันต์ หริเมเทพาธิป, ณัฐพงศ์ วงศ์วัฒนาเสถียร | |

บทความปริทัศน์

- | | |
|--------------------------------------|----|
| Retrograde intrarenal surgery (RIRS) | 39 |
| : เอกรินทร์ โชติกวาณิชย์ | |

Table of Contents

Original article

- Outside-in circumcision for children: Surgical technique and treatment outcomes** 2
 : *Luengarun T, Mahawong P, Chongruksut W*
- Perioperative results and complications of living donor nephrectomy in Ramathibodi Hospital** 12
 : *Wundee K, Jenjitrant P, Sangkum P, Lee-nanupunth C, Kijvikai K, Viseshsindh W, Sirisreetreerux P, Khongcharoensombat W*
- Outcomes of low-dose-rate brachytherapy for clinically localized prostate cancer: Phramongkutklao Hospital** 21
 : *Wiriabanditkul W, Lerdpraiwan W, Kanjanapayak B*
- Nephroureterectomy for upper urinary tract transitional cell carcinoma in Rajavithi Hospital: Experience in the last 8 years** 32
 : *Rimthephathip K, Wongwattanasatien N*

Special article

- Retrograde intrarenal surgery (RIRS)** 40
 : *Chotikawanich E*